

gemäß ATEX Richtlinie 2014/34/EU,
der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG,
der Niederspannungsrichtl. 2014/35/EU,
und der EMV Richtlinie 2014/30/EU.

as per ATEX directive 2014/34/EU,
as per directive 2006/42/EC,
as per directive 2014/35/EU,
and as per directive 2014/30/EU.

selon directive ATEX 2014/34/UE,
selon directive 2006/42/CE,
selon directive 2014/35/UE,
et selon directive 2014/30/UE.

Wir erklären,

We declare,

Nous déclarons,

in alleiniger Verantwortung, dass die Erzeugnisse folgender Typenreihen den Anforderungen die in der Richtlinie 2014/34/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten für Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen (Neufassung) entsprechen.

in our responsibility, that the products of the following type ranges comply with the requirements stipulated in the directive 2014/34/EU of the European Parliament and the Council from February 26th, 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres (recast).

sous notre seule responsabilité, que les produits des séries suivantes répondent aux réquisitions de la directive 2014/34/UE du Parlement Européen et du Conseil du 26 février 2014 relative à l'harmonisation des législations de États membres concernant les appareils et les systèmes de protection destinés à être utilisés en atmosphères explosibles (refonte).

Drehkolbenpumpen | Rotary Lobe Pumps | Pompes à Lobe

BLUEline Legend

Classic, Select (PL, CL), Protect (PL, FL, EL)

AL-25-50-75 PL-100-200-300-400
CL-260-390-520 FL-518-776-1036
EL-1000-1550-2250-3050
XL-1760-2650

Hinweis | Note | Précision

[Ex] Schaltschränke nicht eingeschlossen
[Ex] switching cabinets not included in this declaration
[Ex] armoires électrique ne pas part de declaration

Kenndaten:

Gerätegruppe II
Kategorie 2G / 3G / 2D / 3D
Explosionsgruppe IIC / IIB / IIA / IIIB
Temperaturklasse T4 / T3 / T2

Identifying data:

Equipment Group
Category
Explosion Group
Temperature Class

Données:

Groupe
Catégorie
Groupes d'Explosion
Classe de Température

Kennzeichnung / Marking / Marquage:

Kennzeichnung / Marking / Marquage:

Zoneneinteilung / Zone classification / classification des zones:



II 2/2G Ex h , II 2/3G Ex h , II 3/2G Ex h , II 3/3G Ex h
II -/2G Ex h , II -/3G Ex h , II 2/-G Ex h , II 3/-G Ex h
II -/2D Ex h , II -/3D Ex h

Ex-Atmosphäre Innerhalb / Außerhalb
Ex-Atmosphäre Inside / Outside
Ex-Atmosphère Intérieur / Extérieure

Die Erzeugnisse wurden entwickelt und gefertigt in Übereinstimmung mit den harmonisierten Europäischen Normen:

The products were developed and manufactured in compliance with the harmonized European standards:

Le matériel a été développé et fabriqué en conformité avec les normes Européennes harmonisées:

DIN EN 1127-1:2011, DIN EN ISO 80079-36:2016, DIN EN ISO 80079-37:2016, DIN EN 60079-0:2019

Die Technischen Unterlagen nach Anhang VIII der Richtlinie 2014/34/EU stehen zur Einsicht bereit bei:

The technical documentation as per attachment VIII of the directive 2014/34/EU is deposited at:

Les documents techniques selon annexe VIII de la Directive 2014/34/UE sont déposés auprès de:

TÜV Rheinland Industrie Service GmbH – Alfredstraße 81 – D-45130 Essen – No. 557/Ex-Ab 3430/20

Borken-Weseke, 18.01.2022

Alois Börger

(Alois Börger)

Geschäftsleitung / General Management



Jörn Winter

(i.V. Jörn Winter)

Börger ATEX-Beauftragter / representative

Diese Erklärung beinhaltet keine Zusicherung von Eigenschaften. Die Sicherheitshinweise der mitgelieferten Produktdokumentationen sind zu beachten.

This declaration does not include any undertaking as of quality. The safety information of the product documentation attached to shipment has to be observed.

Cette déclaration ne comporte pas de garanties quant aux caractéristiques du matériel. Les consignes de sécurité décrites dans la fiche produit fournie avec le matériel sont à respecter.